

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re Application of:)
Daniel Ebi and Holger Herweg) Group Art Unit: not yet assigned
Application No.: 10/771,572) Examiner: not yet assigned
Filed: February 4, 2004)
For: EXTENSION PIECE FOR A DENTAL IMPLANT, TRANSFER AID FOR TRANSFERRING THE POSITION OF AN IMPLANT AND OF AN EXTENSION PIECE, AND METHOD FOR PRODUCING A BASIS FOR A RETENTION)))

Commissioner for Patents P.O. Box 1450 Alexandria, VA 22313-1450

ELEMENT

TRANSMITTAL LETTER

Enclosed are the following:

Claim for Priority under the provisions of 35 U.S.C. § 119, and

Certified copy of priority document, European Patent Application Number 03 100 245.4.

No fee is required. Please charge any additional fees that are required to enter this response to our deposit account 06-0916.

Dated: (20 1 19 2004

Therese A. Hendricks Reg. No. 30,389

THIS PAGE BLANK (USPTO)

Group Art Unit: not yet assigned

Examiner: not yet assigned



In re Application of:

Daniel Ebi and Holger Herweg

Application No.: 10/771,572

Filed: February 4, 2004

For: EXTENSION PIECE FOR A

DENTAL IMPLANT, TRANSFER AID FOR TRANSFERRING THE POSITION OF AN IMPLANT AND OF AN EXTENSION PIECE, AND METHOD FOR PRODUCING A BASIS FOR A RETENTION

ELEMENT

Commissioner for Patents P.O. Box 1450 Alexandria, VA 22313-1450

CLAIM FOR PRIORITY

Sir:

Under the provisions of Section 119 of 35 U.S.C., Applicant(s) hereby claim the benefit of the filing date of European Patent Application Number 03 100 245.4, filed February 5, 2003, for the above identified United States Patent Application.

In support of Applicant(s) claim for priority, a certified copy of the priority application is filed herewith.

Respectfully submitted,

FINNEGAN, HENDERSON, FARABOW, GARRETT & DUNNER, L.L.P.

Dated:

april 19, 2004

Therese Hendricks

Reg. No. 30,389

THIS PAGE BLANK



Europäisches **Patentamt**

European **Patent Office**

Office européen des brevets

Bescheinigung

Certificate

Attestation

Die angehefteten Unterlagen stimmen mit der ursprünglich eingereichten Fassung der auf dem nächsten Blatt bezeichneten europäischen Patentanmeldung überein.

The attached documents are exact copies of the European patent application conformes à la version described on the following page, as originally filed.

Les documents fixés à cette attestation sont initialement déposée de la demande de brevet européen spécifiée à la page suivante.

Patentanmeldung Nr.

Patent application No. Demande de brevet n°

03100245.4

Her earling with a

Der Präsident des Europäischen Patentamts; Im Auftrag

For the President of the European Patent Office

Le Président de l'Office européen des brevets p.o.

R C van Dijk

THIS PAGE CLANK (USPTO)



European Patent Office Office européen des brevets



Anmeldung Nr:

Application no.: 03100245.4

Demande no:

21.5 /

Anmeldetag: Date of filing:

05.02.03

Date de dépôt:

Anmelder/Applicant(s)/Demandeur(s):

Straumann Holding AG Hauptstrasse 26d 4437 Waldenburg SUISSE

Bezeichnung der Erfindung/Title of the invention/Titre de l'invention: (Falls die Bezeichnung der Erfindung nicht angegeben ist, siehe Beschreibung. If no title is shown please refer to the description. Si aucun titre n'est indiqué se referer à la description.)

Verlängerungsstück für ein Dentalimplantat, Übertragungshilfe zur Übertragung der Position eines Implantates und eines Verlängerungsstückes und Verfahren zum Erstellen einer Basis für ein Retentionselement

In Anspruch genommene Prioriät(en) / Priority(ies) claimed /Priorité(s) revendiquée(s)
Staat/Tag/Aktenzeichen/State/Date/File no./Pays/Date/Numéro de dépôt:

Internationale Patentklassifikation/International Patent Classification/Classification internationale des brevets:

A61C8/00

Am Anmeldetag benannte Vertragstaaten/Contracting states designated at date of filing/Etats contractants désignées lors du dépôt:

AT BE BG CH CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR HU IE IT LU MC NL PT SE SI SK TR LI

THIS PAGE BLANK (USPTO)

Verlängerungsstück für ein Dentalimplantat, Übertragungshilfe zur Übertragung der Position eines Implantates und eines Verlängerungsstückes und Verfahren zum Erstellen einer Basis für ein Retentionselement

Die Erfindung betrifft ein Verlängerungsstück für ein Dentalimplantat, eine Übertragungshilfe zum Übertragen der Position eines Dentalimplantates und eines Verlängerungsstücks auf ein Arbeitsmodell sowie ein Verfahren zum Erstellen einer Basis für
ein Retentionselement und zum Abformen der radialen und axialen
Lage eines Dentalimplantates mit einem Verlängerungsstück mit
den Merkmalen des Oberbegriffs der unabhängigen Patentansprüche.

Es ist bekannt, auf Dentalimplantate, welche in einem Kieferknochen eines Patienten implantiert sind, Verlängerungsstücke anzubringen, welche als Tragstruktur für Zahnaufbauten dienen. Solche Verlängerungsstücke werden häufig auch Abutments oder Sekundärteile genannt.

Die Verlängerungsstücke werden auch zur Fixierung von Zahnprothesen mit mehreren Zähnen verwendet. Typischerweise wird eine Zahnprothese auf mehreren solchen, auf Implantaten gehaltenen Verlängerungsstücken befestigt. Dabei ist es wichtig, dass auch bei nicht genau parallel gesetzten Implantaten die Achsrichtung der Verlängerungsstücke parallel verläuft, so dass die Prothese in einer definierten Aufsetzrichtung aufgesetzt werden kann. Es ist bereits bekannt, Verlängerungsstücke so zu bearbeiten, dass eine definierte Aufsetzrichtung erzielt werden kann (siehe beispielsweise Technoinfo, "Die Anwendung des Fräszylinders für das Octa-System" von Straumann).

Ausserdem ist es bekannt, das Verlängerungsstück mit einem sogenannten Kugelanker zu versehen. Das in das Implantat einschraubbare Verlängerungsstück ist dabei auf seiner Oberseite mit einem kugelartigen Vorsprung versehen, auf welchem eine Prothese mittels entsprechenden Halteelementen in der Art eines Druckknopfes gehalten werden kann (siehe beispielsweise Technoinfo, "Die Anwendung des retentiven Kugelankers" von Straumann oder "Das Bone Graft System" von Straumann).

Es ist ausserdem allgemein bekannt, die Situation von Implantaten und Verlängerungsstücken im Mund eines Patienten auf ein Arbeitsmodell zu übertragen. Der Zahntechniker erstellt dann an Hand der Position der Implantate und der Verlängerungsstücke im Arbeitsmodell die Zahnprothese. Zur Übertragung der Situation auf das Arbeitsmodell werden sogenannte Abformelemente verwendet, welche die axiale und radiale Lage von Implantat und Verlängerungsstück in eine Abdruckmasse übertragen. Es sind Abformkappen bekannt, welche mit dem Implantat verschraubt werden. Es sind aber auch Abformkappen bekannt, welche auf einer Implantatschulter (siehe z.B. EP 879 024) oder auf einem Verlängerungsstück (siehe z.B. DE 44 15670) aufgeschnappt oder aufgeklemmt werden können. Aus WO 02/087461 ist ausserdem ein Implantat bekannt, bei dem das Implantat in einem Aufbewahrungsbehälter mittels einer Abformkappe befestigt ist.

Die Abformkappe wird während der Abformung eines Abdrucks der Situation im Mund des Patienten verwendet und verbleibt in der Abdruckmasse, wenn die Abdruckmasse vom Implantat entfernt wird.

Alle diese bekannten Verlängerungsstücke und Übertragungshilfen sind aber mit bestimmten Nachteilen versehen, wenn das Verlängerungsstück als Basis für ein Retentionselement für eine Zahnprothese dient. Insbesondere ist es bei nicht genau parallel zueinander gesetzten Implantaten schwierig, mehrere Verlängerungsstücke so zu bearbeiten und einzusetzen, dass die Aufschubrich-

tung für eine Prothese für alle aufgesetzten Verlängerungsstücke parallel ist. Die Verwendung von bekannten Abdrucksystemen ist für diesen Zweck unbefriedigend. Der Verlauf des Innengewindes am Implantat lässt sich mit bekannten Abdrucksystemen nicht abformen, da der Gewindeanfang zu an einem Implantat vorgesehenen Referenzflächen, beispielsweise einem Innenachtkant, nicht in einer vordefinierten Relation steht. Eine Abformung des Gewindeverlaufs durch Referenzierung von solchen Flächen ist daher nicht möglich.

Eine Bestimmung der Lage des Implantates in Umfangsrichtung ist bei der Verwendung von sogenannten Massiv-Sekundärteilen nicht möglich, da dieses Sekundärteil/Verlängerungsstück die an der Innenkontur des Implantates zur Definition der Umfangsrichtung vorgesehenen Referenzflächen abdeckt.

Das in EP 879 924 gezeigte Sekundärteil dient insbesondere zur Abstützung einer Einzelzahnversorgung. Das Sekundärteil ist nicht als Basis für ein Retentionselement geeignet. Eine Abformung an einer nicht rotationssymmetrischen Referenzfläche des Verlängerungsstücks wie in EP 879 024 gezeigt ist im Hinblick auf die Verwendung des Verlängerungsstücks als Basis für ein Retentionselement ebenfalls mit Nachteilen behaftet. Einerseits ist die genaue Lage des Verlängerungsstücks in axialer Richtung und in Umfangsrichtung auf Grund der gegenseitigen Anlage von Verlängerungsstück und Innenkontur des Implantates in einer relativ steilen Konusfläche nicht genau definiert.

Andererseits ist das Verhältnis zwischen Gewindeanfang des Verlängerungsstücks und der Referenzfläche am Verlängerungsstück im Fall von als Basis für ein Retentionselement dienenden Verlängerungsstücken, welche typischerweise aus Edelmetall gefertigt sind, nicht immer genau gleich definiert. Die Verwendung eines

್ ಬ್ರಾನ್ ಪ್ರತ್ಯಾತಿಗಳ ನಿರ್ವಹಿಸಿಕೆ

Manipulierimplantates mit einem zum Verlängerungsstück identischen, einstückig mit dem Manipulierimplantat gefertigten Element (wie in EP 879 024 gezeigt) ist daher ebenfalls schwierig.

Es ist deshalb eine Aufgabe der vorliegenden Erfindung, die Nachteile des Bekannten zu vermeiden, insbesondere ein Verlängerungsstück für ein Dentalimplantat zu schaffen, welches auch bei nicht parallel zueinander gesetzten Implantaten eine parallele Aufschubrichtung eines am Verlängerungsstück zu befestigenden Zahnersatzes erlaubt. Eine weitere Aufgabe der Erfindung besteht darin, eine Übertragungshilfe und ein Verfahren zu schaffen, mittels welchen die Lage des Implantates und des Verlängerungsstücks im Mund eines Patienten auf einfache Weise zuverlässig auf ein Arbeitsmodell übertragen werden kann. Das Abformverfahren und das Abformsystem sowie das Verlängerungsstück sollen einfach in der Handhabung und möglichst kostengünstig in der Herstellung sein.

Erfindungsgemäss werden diese Aufgaben mit einem Verlängerungsstück, einer Übertragungshilfe und einem Verfahren gemäss den Merkmalen des kennzeichnenden Teils der unabhängigen Patentansprüche gelöst.

Das Verlängerungsstück für ein Dentalimplantat gemäss der Erfindung weist ein Kopfteil auf. Das Kopfteil dient als Basis für ein Retentionselement. Das Retentionselement dient zur Befestigung eines Zahnersatzes. Das Verlängerungsstück ist ausserdem mit einem Gewindezapfen versehen, mittels welchem es in das Dentalimplantat einschraubbar ist. Erfindungsgemäss weist das Verlängerungsstück wenigstens eine Referenzform auf, mittels welcher die Lage des Verlängerungsstückes in Umfangsrichtung gesehen auf ein Arbeitsmodell übertragbar ist. Als Referenzform kann eine beliebige Formgebung am Verlängerungsstück verwendet wer-

den, welche eine Übertragung der Lage des Verlängerungsstückes in Umfangsrichtung gesehen erlaubt. Die Referenzform kann typischerweise eine nicht rotationssymmetrische Referenzfläche sein. Sie kann aber auch beispielsweise durch eine geeignet angeordnete Bohrung am Verlängerungsstück gebildet sein. Hier und im Folgenden wird der Begriff Referenzfläche generisch zur Bezeichnung jeder denkbaren Art einer geometrischen Form verwendet, welche eine Übertragung der Lage des Verlängerungsstücks in Umfangsrichtung erlaubt. Dank der wenigstens einen Referenzfläche kann die Lage des Verlängerungsstückes in Umfangsrichtung genau erfasst und auf das Arbeitsmodell übertragen werden. Zwischen der Lage der Referenzfläche und dem Gewindeanfang am Gewindezapfen besteht für jedes einzelne Verlängerungsstück eine genau definierte Beziehung. Diese Beziehung kann auf das Arbeitsmodell übertragen werden, wenn das Verlängerungsstück in der nachstehend beschriebenen Art und Weise als Übertragungshilfsmittel eingesetzt wird. Die Referenzfläche ist typischerweise nicht rotationssymmetrisch.

Gemäss einer bevorzugten Ausführungsform der Erfindung weist das Verlängerungsstück eine Gegenschulter auf, mittels welcher das Verlängerungsstück auf einer Schulter des Implantates abstützbar ist. Auf Grund des Kontaktes zwischen Gegenschulter und Implantatschulter lässt sich die Position des Verlängerungsstücks in Achsrichtung genau definieren, weil sie nicht wie z.B. in EP 879 024 gezeigt durch Kontakt zwischen zwei steilen Konusflächen definiert ist. Durch die Referenzfläche wird die Umfangslage referenziert durch den Kontakt der Schulter die Achsposition.

Gemäss einer weiteren bevorzugten Ausführungsform weist das Verlängerungsstück eine erste Kontur auf, auf welche eine Übertragungshilfe mit einer entsprechend geformten zweiten Kontur aufklemmbar und/oder aufschnappbar ist. Mit dieser Übertragungshil-

the first of the second of the second second of the second second

fe lässt sich die Position des Verlängerungsstücks in der Abdruckmasse wie nachstehend beschrieben während der Abdrucknahme genauer definieren und beibehalten.

Gemäss einem besonders bevorzugten Ausführungsbeispiel ist das Kopfteil im wesentlichen zylindrisch ausgebildet. Die Referenzfläche wird dabei vorteilhaft durch eine parallel zur Schraubachse des Verlängerungsstücks verlaufende Schnittfläche gebildet, so dass das Verlängerungsstück an seinem oberen Ende durch einen Halbzylinder gebildet ist. Eine solche Referenzfläche lässt sich besonders einfach herstellen. Diese Referenzfläche, welche bei definitivem Aufsetzen des Verlängerungsstücks auf das Implantat nicht mehr benötigt wird, kann ausserdem bei der Bearbeitung des Verlängerungsstücks zur Aufnahme eines Retentionselementes auf einfache Weise entfernt werden. Ausserdem eignen sich eine derart ausgebildete Referenzfläche besonders zur Verwendung im Zusammenhang mit einer einfach ausgebildeten Übertragungshilfe.

Gemäss einer weiteren bevorzugten Ausführungsform weist das Verlängerungsstück ausserdem eine nicht zylindrische Aussenkontur mit Eindrehflächen auf. Das Verlängerungsstück kann mit einem Werkzeug, welches an den Eindrehflächen eingreift, einfach in ein Implantat eingeschraubt werden. Dadurch ist es möglich, die Einschraubkraft in der nachstehend beschriebenen Art und Weise genau zu kontrollieren.

Es ist ausserdem denkbar und bevorzugt, im Bereich des Übergangs von der Referenzfläche zu der Aussenfläche des Halbkreiszylinders eine Abschrägung vorzusehen. Die Abschrägung vermeidet einerseits die Verletzung der nachstehend beschriebenen Übertragungshilfe aus Kunststoff. Ausserdem ist das Aufsetzen einer solchen Übertragungshilfe dank der Abschrägung einfacher.

Das Verlängerungsstück dient wie vorstehend beschrieben als Basis für ein Retentionselement. Solche Retentionselemente lassen sich beispielsweise durch Löten befestigen. Gemäss einer bevorzugten Ausführungsform ist das Verlängerungsmaterial aus einer metallischen, nicht oxidierenden, hoch schmelzenden Legierung zusammengesetzt. Beispielsweise kann die Zusammensetzung 60% Au, 19% Pt, 20% Pd und 1% Ir aufweisen. Der Schmelzbereich dieser Legierung ist typischerweise zwischen 1400° und 1490° Grad.

Die erfindungsgemässe Übertragungshilfe dient zur Übertragung der Position eines Implantates und eines darin befestigten Verlängerungsstücks in Achsrichtung und in Umfangsrichtung auf ein Arbeitsmodell. Die Übertragungshilfe weist eine Transferform auf, welche komplementär zu einer Referenzform an einem Verlängerungsstück ausgebildet ist. Als Transferform kann eine beliebige Formgebung verwendet werden, welche eine Definition der Laqe der Übertragungshilfe in Umfangsrichtung ermöglicht. Typischerweise kann die Transferform als aus einer Zylinderfläche ausgeschnittenen Referenzfläche gebildet werden. Es sind aber auch andere Formen wie beispielsweise Vorsprünge oder Vertiefungen an der Übertragungshilfe denkbar. Hier und im Folgenden wird der Begriff Transferfläche als generische Bezeichnung für jede Formgebung verwendet, welche eine Referenzierung in Umfangsrichtung erlaubt. Die Transferfläche kann daher auch Teil einer teilweise rotationssymmetrischen Form sein, beispielsweise durch ein Polygon gebildet sein. Aus Gründen der Eindeutigkeit sind allerdings nicht rotationssymmetrische Flächen bevorzugt, welche nur in einer Position zur Deckung gebracht werden können.

Die erfindungsgemässe Übertragungshilfe weist eine Sockelplatte auf, in welcher die Transferfläche angeordnet ist. Die Übertragungshilfe ist ausserdem mit Klemm- und/oder Schnappmitteln ver-

sehen, mittels welchen sie am Verlängerungsstück befestigbar ist. Die Sockelplatte weist eine in einer Abdruckmasse verankerbare Form auf. Die Form soll so gewählt werden, dass eine Rotation der Übertragungshilfe in der Abdruckmasse verhindert wird. Typischerweise kann die Sockelplatte eine nicht rotationssymmetrische Aussenkontur aufweisen und/oder mit Löchern versehen sein, durch welche die Abdruckmasse durchdringen kann und welche ein Drehen der Übertragungshilfe ebenfalls verhindern. Um ein Aspirieren während dem Aufsetzen der Abformhilfe auf das Verlängerungsstück zu verhindern, kann die Abformhilfe durch die Röhrchen mit einem Faden gesichert werden.

Gemäss einem bevorzugten Ausführungsbeispiel ist die Transferfläche der Übertragungshilfe Teil einer Wand einer halbzylindrischen Öffnung in der Sockelplatte. Die halbzylindrische Öffnung weist eine senkrecht zur Achse der Übertragungshilfe verlaufende Schnittfläche auf, welche mit einer wie vorstehend beschriebenen Schnittfläche eines Halbzylinders am Kopfteil einer Verlängerungsstücks komplementär ausgebildet und in Kontakt bringbar ist. Im Übergangsbereich źwischen der Transferfläche und der halbzylindrischen Innenfläche der Öffnung kann ausserdem eine Aussparung vorgesehen sein. Die Übertragungshilfe wird typischerweise im Kunststoffspritzgussverfahren hergestellt. Dabei lassen sich nicht ganz genau definierte Ecken erzeugen. Rundungen im Bereich des Übergangs könnten dazu führen, dass die Übertragungshilfe schlecht auf das entsprechende Verlängerungsstück aufgesetzt werden könnte. Dieses Problem wird durch die zusätzliche Aussparung behoben.

Die Klemm- und/oder Schnappmittel der erfindungsgemässen Übertragungshilfe können besonders bevorzugt durch eine an der Sokkelplatte angeordnete zirkuläre Lippe gebildet sein, die eine zweite Kontur, insbesondere einen Wulst aufweist, welche komple-

and the second and the second and the second

mentär zu einer, insbesondere als Nut ausgebildeten ersten Kontur des Verlängerungsstücks ausgebildet und darauf aufschnappbar und/oder aufklemmbar ist. Selbstverständlich kann auch an der Übertragungshilfe eine Nut und am Verlängerungsstück ein Wulst vorgesehen werden.

Die Übertragungshilfe ist vorzugsweise einstückig ausgebildet, typischerweise aus einem elastischen Kunststoffmaterial. Eine derartige Übertragungshilfe ist einerseits einfach und kostengünstig herzustellen, beispielsweise im Spritzgussverfahren. Andererseits erlaubt eine solche Materialauswahl ein einfaches Aufschnappen.

Die Öffnung in der Übertragungshilfe kann sich in einem weiteren bevorzugten Ausführungsbeispiel insbesondere quer durch die Sokkelplatte hindurch erstrecken. Auf der einen Seite kann das Verlängerungsstück mit der Referenzfläche in die Öffnung eingesteckt werden. Auf der anderen Seite kann durch die Öffnung in der Sockelplatte Abdruckmasse bis an das in die Übertragungshilfe eingesetzte Verlängerungsstück gelangen und so dessen Position zusammen mit der Übertragungshilfe genau definieren.

Gemäss einem weiteren bevorzugten Ausführungsbeispiel weist die Sockelplatte der Übertragungshilfe Löcher auf, welche wie oben beschrieben zur Aspirationssicherung dienen.

Ein weiterer Aspekt der vorliegenden Erfindung besteht in der Verwendung eines bearbeitbaren, insbesondere eines beschleifbaren Verlängerungsstücks für ein Dentalimplantat als Übertragungsteil seiner Position auf einem Dentalimplantat in Achs- und in Umfangsrichtung und als Basis für ein Retentionselement. Erfindungsgemäss wird das Verlängerungsstück also nicht nur als Basis für ein Retentionselement sondern auch zum Übertragen sei-

plantat verwendet. Auf diese Weise kann auf ein zusätzliches Übertragungsteil, wie es beispielsweise in EP 879 024 beschrieben ist, verzichtet werden. Fehlerquellen werden minimiert. Insbesondere bleibt die für jedes Verlängerungsstück individuelle Beziehung zwischen Transferfläche und Gewindeanfang genau erhalten.

Ein weiterer Aspekt der Erfindung besteht in der Kombination einer wie vorstehend beschriebenen Übertragungshilfe mit einem wie vorstehend beschriebenen Verlängerungsstück. Die Transferfläche der Übertragungshilfe ist dabei komplementär zu der Referenzfläche des Verlängerungsstücks ausgebildet.

Das erfindungsgemässe Verfahren dient in erster Linie zum Abformen der Lage in Umfangsrichtung und in Achsrichtung eines in einem Kieferknochen eines Patienten implantierten Dentalimplantates und eines darauf befestigten Verlängerungsstückes auf ein Arbeitsmodell. Das erfindungsgemässe Verfahren betrifft ausserdem die Erstellung einer in das Implantat einschraubbaren Basis für ein Retentionselement. Die Abformung der Situation im Mund ist dabei der erste Verfahrensschritt.

Gemäss dem erfindungsgemässen Verfahren wird zuerst ein Verlängerungsstück als Basis für ein Retentionselement in jedes dafür vorgesehene Implantat im Mund des Patienten eingeschraubt. Hier und im Folgenden wird das Verfahren an Hand eines Implantats mit einem Verlängerungsstück gezeigt. Selbstverständlich wird das Verfahren vorteilhaft insbesondere bei mehreren Implantaten und/oder Pfeilern angewendet (beispielsweise eine Restbezahnung mit Zahnstümpfen, welche neben Implantaten eine Basis für ein Retentionselement tragen). Die Einschraubung erfolgt mit einem vorbestimmten ersten Drehmoment. Auf diese Weise wird sicherge-

stellt, dass die Lage des Verlängerungsstücks im Implantat genau reproduzierbar ist.

Im nächsten Schritt wird ein Abdruck der Situation des Implantates und des Verlängerungsstücks im Mund des Patienten erzeugt.

Dazu wird in an sich bekannter Weise eine Abdruckmasse auf das Implantat aufgebracht. Die Abdruckmasse wird nach dem Aushärten entfernt. Nach dem Entfernen der Abdruckmasse aus dem Mund bleibt das Verlängerungsstück mit dem Implantat verbunden. Die Form des Verlängerungsstücks, insbesondere die Aussenkontur des Kopfteils, bleibt in der Abdruckmasse erhalten.

Anschliessend wird das Verlängerungsstück vom Implantat abgeschraubt und in der richtigen Position in der Abdruckmasse repositioniert. Bei einer bevorzugten vollkommen nicht rotationssymmetrischen Anordnung der Referenzfläche ist eine eindeutige Repositionierung des Verlängerungsstücks im Abdruck möglich.

Bei teilweiser Rotationssymmetrie, beispielsweise bei einer 180° Symmetrie sind zwar mehrere Positionen möglich. Der Anwender kann auf Grund der Kenntnis der Lage das Verlängerungsstück trotzdem präzise in der entsprechenden Stellung repositionieren.

Vor oder nachdem das Verlängerungsstück in den Abdruck repositioniert wird, wird das Verlängerungsstück mit einem zweiten Drehmoment in ein Manipulierimplantat eingeschraubt. Dieser Vorgang kann theoretisch erfolgen, wenn das Verlängerungsstück bereits in der Abdruckmasse repositioniert ist. Die Verbindung wird aber bevorzugt erzeugt, bevor das Verlängerungsstück im Abdruck repositioniert wird. Dies kann insbesondere deshalb vorteilhaft sein, weil mit dem Manipulierimplantat gewissermassen eine Halterung für das Verlängerungsstück zur Verfügung gestellt wird, so dass dessen Handhabung einfacher ist. Ausserdem besteht

kein Risiko, dass das Verlängerungsstück durch Aufschrauben des Manipulierimplantates nachträglich im Abdruck verdreht wird.

Die Abdrucknahme erfolgt für alle Implantate und alle Verlängerungsstücke gemeinsam. Das Entfernen der Verlängerungsstücke von den Implantaten und das Repositionieren der Verlängerungsstücke im Abdruck erfolgt individuell.

In einem letzten Schritt wird ein Arbeitsmodell durch Eingiessen des oder der an den Verlängerungsstücken im Abdruck befestigten Manipulierimplantaten in eine Modellmasse, beispielsweise Gips erzeugt.

Nach dem Entfernen der Abdruckmasse von den eingegossenen Manipulierimplantaten und Verlängerungsstücken steht ein Arbeitsmodell zur Verfügung, bei dem die Lage der Verlängerungsstücke in Umfangsrichtung und in Achsrichtung genau der Lage der Verlängerungsstücke im Mund des Patienten entspricht. Ein Zahntechniker kann nun die Verlängerungsstücke entsprechend bearbeiten. Insbesondere erfolgt die Bearbeitung so, dass Retentionselemente so an den Verlängerungsstücken befestigt werden können, dass die Aufschubrichtung für alle Verlängerungsstücke bzw. für alle Implantate identisch ist.

Gemäss einem bevorzugten Ausführungsbeispiel des erfindungsgemässen Verfahrens wird vor der Abnahme des Abdrucks des Verlängerungselements auf das Verlängerungselement eine Übertragungshilfe aufgeklemmt oder aufgeschnappt werden. Beim Erzeugen des Abdrucks, das heisst beim Entfernen der ausgehärteten Abdruckmasse verbleibt die Übertragungshilfe in der Abdruckmasse. Durch die eingesetzte Übertragungshilfe ist das Repositionieren des Verlängerungsstücks im Abdruck präziser und einfacher.

Gemäss einem weiteren bevorzugten Ausführungsbeispiel ist das erste vorbestimmte Drehmoment grösser als das zweite Drehmoment. Das erste Drehmoment beträgt typischerweise etwa 35 Ncm. Das zweite Drehmoment entspricht etwa einem handfesten Eindrehen des Verlängerungsstücks auf das Manipulierimplantat. Damit das Verlängerungsstück vor der Abdrucknahme und das bearbeitete Verlängerungsstück nach Abdrucknahme und Bearbeitung in der genau gleichen Lage im Implantat eingesetzt ist, ist es wichtig, dass das Einschraubdrehmoment in das Implantat beide Male genau gleich gewählt ist. Dazu wird vorzugsweise ein Drehmomentinstrument verwendet, mittels welchem das Drehmoment beide Male gleich qewählt werden kann. Es hat sich in der Praxis gezeigt, dass ein Drehmoment von 35 Ncm zum Befestigen des Verlängerungsstücks im Implantat besonders geeignet ist. Das Drehmoment, mit welchem das Manipulierimplantat auf das Verlängerungsstück aufgeschraubt wird, ist weniger wesentlich. Die genaue Position des Verlängerungsstücks in Umfangrichtung wird durch den Abdruck vorgegeben. Daher reicht es aus, wenn das Manipulierimplantat handfest, das heisst ohne bestimmtes Werkzeug aufgeschraubt wird.

Gemäss einem weiteren bevorzugten Ausführungsbeispiel des erfindungsgemässen Verfahrens wird im ersten Schritt das Verlängerungsstück nacheinander folgend zwei Mal in das Implantat eingedreht. Bei neu hergestellten Verlängerungsstücken kann das Gewinde am Gewindezapfen Grate oder andere Unregelmässigkeiten aufweisen. Diese Unregelmässigkeiten werden beim ersten Einschrauben beseitigt. Beim zweiten Einschrauben mit einem genau vorbestimmten Drehmoment herrschen dann die gleichen Bedingungen wie beim nachfolgenden Einschrauben des bearbeiteten Verlängerungsstücks mit dem gleichen Drehmoment.

ish anablicated contails to be less than the

stück anschliessend vorteilhaft bearbeitet, insbesondere beschliffen. Dadurch wird eine Basis für das Retentionselement gebildet. Die Bearbeitung des Verlängerungsstücks erfolgt beispielsweise, indem zuerst an dem auf dem Arbeitsmodell befestigten Verlängerungsstück eine Lagemarkierung angebracht wird. Anschliessend kann das Verlängerungsstück zum Bearbeiten vom Arbeitsmodell entfernt werden. Zur Bearbeitung kann das Verlängerungsstück insbesondere auf einen dazu vorgesehenen Halter gesetzt und bearbeitet werden. Es wäre theoretisch aber auch denkbar, das Verlängerungsstück direkt auf dem Arbeitsmodell zu bearbeiten.

Ausserdem wird bevorzugt auf das bearbeitete Verlängerungsstück ein Retentionselement zum Halten eines abnehmbaren Zahnersatzes aufgebracht. Das Retentionselement kann beispielsweise durch Löten, Lasern oder Angiessen befestigt werden. Es wären aber auch andere Befestigungen denkbar. Dabei ist es denkbar, dass das Retentionselement unmittelbar nach der Bearbeitung des Verlängerungsstücks auf das Verlängerungsstück aufgebracht wird. Es ist aber auch denkbar, dass das Verlängerungsstück nur vorbereitet wird und dass das Retentionselement zu einem späteren Zeitpunkt durch einem anderen Anwender aufgebracht wird.

Damit sichergestellt ist, dass das bearbeitete Verlängerungsstück sich in der genau gleichen Position im Implantat befindet,
wie während der Abdrucknahme, wird das bearbeitete Verlängerungsstück nach Fertigstellung mit dem gleichen, ersten, vorbestimmten Drehmoment in das Implantat eingedreht wie vor der Abdrucknahme. Die genaue Definition des fest eingeschraubten Verlängerungsstücks bezogen auf das Implantat kann ausserdem durch
das Vorsehen einer wie oben beschriebenen Schulter erhöht wer-

den, welche bei aufgesetztem Verlängerungsstück an der Implantatschulter zur Anlage gelangt.

Gemäss einem weiteren bevorzugten Ausführungsbeispiel des erfindungsgemässen Verfahrens wird beim definitiven Eindrehen des Verlängerungsstücks in das Implantat zwischen einem an sich bekannten Innenkonus des Implantates und dem Verlängerungsstück ein Spreizkonus eingesetzt. Mit dem Spreizkonus kann insbesondere die Querstabilität des Verlängerungsstücks auf dem Implantat erhöht werden. Die kraftschlüssige Verbindung über die Implantatschulter und den Konus führt zu einer optimalen Verteilung der Kräfte.

Die Erfindung wird nachfolgend an Hand der Zeichnungen und in Ausführungsbeispielen näher erläutert. Es zeigen:

- Figur 1: eine perspektivische Darstellung eines an sich bekannten Implantats in einem Teilschnitt,
- Figur 2a: eine perspektivische Darstellung eines erfindungsgemässen Verlängerungsstücks von oben gesehen,
- Figur 2b: eine perspektivische Darstellung des erfindungsgemässen Verlängerungsstücks von unten gesehen,
- Figur 3a: eine perspektivische Darstellung eines Eindrehwerkzeugs zum Eindrehen des Verlängerungsstücks in ein
 Implantat/Manipulierimplantat,
- Figur 3b: eine weitere perspektivische Darstellung des Eindrehwerkzeugs gemäss Figur 3a,

mässen Übertragungshilfe,

Figur 4b: eine weitere perspektivische Darstellung der Übertragungshilfe gemäss Figur 4a,

Figur 5: eine perspektivische Darstellung eines Manipulierimplantates,

Figur 6: eine perspektivische Darstellung eines Halters zum Halten des Verlängerungsstücks,

Figur 7: eine perspektivische Darstellung eines Retentionselementes,

Figur 8: eine perspektivische Darstellung eines Spreizkonus,

Figur 9a-20c: den prinzipiellen Verfahrensablauf enthaltend Abdrucknahme, Bearbeitung des Verlängerungsstücks, Aufsetzen einer Retentionsbasis und Befestigung des Verlängerungsstücks auf dem Implantat, wobei die einzelnen Figuren zeigen:

Figur 9a: Einschrauben des Verlängerungsstücks in ein Implantat,

Figur 9b: in das Implantat eingeschraubtes Verlängerungsstück,

Figur 10a: Aufsetzen einer Übertragungshilfe auf ein Verlängerungsstück,

Figur 10b: auf das Verlängerungsstück aufgesetzte Übertragungshilfe,

- Figur 10c-e: verschiedene perspektivische Darstellungen der Verbindung zwischen der Übertragungshilfe und dem Verlängerungsstück,
- Figur 11: Abdrucknahme des Implantates und des darin eingeschraubten Verlängerungsstücks,
- Figur 12: Entfernung des Abdrucks vom Implantat und von dem Verlängerungsstück,
- Figur 13a: Eindrehen des Verlängerungsstücks in ein Manipulierimplantat,
- Figur 13b: in das Manipulierimplantat eingedrehtes Verlängerungsstück,
- Figur 14a: Repositionieren des Verlängerungsstücks mit dem Manipulierimplantat in den Abdruck,
- Figur 14b: im Abdruck repositioniertes Verlängerungsstück mit Manipulierimplantat,
- Figur 15a: perspektivische Darstellung eines Arbeitsmodells mit eingebettetem Manipulierimplantat mit dem Verlängerungsstück zum Anbringen einer Lagemarkierung,
- Figur 15b: Entfernen des Verlängerungsstücks aus dem Manipulierimplantat,
- Figur 16a: Einschrauben des Verlängerungsstücks auf einen Halter,

Figur 16b: auf den Halter eingeschraubtes Verlängerungsstück,

Figur 17a Verlängerungsstück mit Halter

Fiur 17b: Bearbeitetes Verlängerungsstück mit Halter

Figur 18a+b: Befestigung eines Retentionselements,

Figur 19a: Aufsetzen eines Spreizkonus auf dem Gewindezapfen des Verlängerungsstücks,

Figur 19b: Verlängerungsstück mit aufgesetztem Spreizkonus und befestigtem Retentionselement,

Figur 20a-c: Einschrauben des fertiggestellten Verlängerungsstücks in das Implantat.

Im folgenden bezeichnen gleiche Bezugsziffern jeweils gleiche Teile. Sind in einer Zeichnung Bezugsziffern enthalten, im unmittelbar zugehörigen Beschreibungstext jedoch nicht erläutert, wird auf deren Erwähnung in vorangehenden Figurenbeschreibungen Bezug genommen. Auf die wiederholte Bezeichnung von Bauteilen nachfolgender Figuren wird verzichtet, sofern zeichnerisch erkennbar ist, dass es sich um bereits beschriebene Bauteile handelt.

Figur 1 zeigt ein an sich bekanntes Implantat 1, welches als Vollschraubenimplantat ausgebildet ist. Das Implantat 1 weist einen Schaftteil 19 mit einer Implantatspitze 16 und einen Implantatkopf 18 auf. Der Schaftteil 19 ist zum Einschrauben in einen Kieferknochen bestimmt. Der Implantatkopf 18 steht zumindest teilweise aus dem Kieferknochen hervor. Der Schaftteil 19 ist mit einem Aussengewinde 17 versehen. Der Implantatkopf endet

المنطوع المطاوية بالأفا

in bekannter Weise mit einer geneigten Implantatschulter 10. Am Implantatkopf 18 mündet ein sich über die Höhe des Implantatkopfs 18 erstreckendes Sackloch 11. Das Sackloch 11 weist einen Innenkonus 12 und einen oberhalb des Innenkonus 12 angeordneten Innenvielkant 13 auf. Der Innenvielkant 13 dient bei Standardanwendung des Implantats 1 zur Definition der Lage des Implantats 1 in Umfangsrichtung. Unterhalb des Innenkonus 12 ist ein Innengewinde 14 angeordnet, in welches ein Verlängerungsstück eingeschraubt werden kann. Die Öffnung im Implantat wird durch einen Bohrungsgrund 15 definiert.

Figur 2a zeigt in perspektivischer Darstellung ein erfindungsgemässes Verlängerungsstück 2. Das Verlängerungsstück 2 besteht im wesentlichen aus einem Kopfteil 20 und einem an einem Ende des Kopfteil 20 angebrachten Gewindezapfen 29. Das Gewinde des Gewindezapfens 29 ist aus Gründen der Übersichtlichkeit nicht dargestellt. Das Kopfteil 20 weist mehrere, polygonal angeordnete Eindrehflächen 21 auf. Mit den Eindrehflächen 21 lässt sich das Verlängerungsstück 2 mit einem geeigneten Werkzeug festschrauben. Am Kopfteil 2 ist eine erste Kontur 22 in der Form einer umlaufenden Nut vorgesehen. Die erste Kontur dient zum Eingriff mit einer entsprechend geformten zweiten Kontur 45 an einer Übertragungshilfe (siehe Figuren 4a und 4b).

Das dem Gewindezapfen 29 gegenüberliegende Ende des Kopfteils 20 ist als halbkreisförmiger Zylinderabschnitt 23 ausgebildet. Der Zylinderabschnitt 23 weist eine Referenzfläche 24 auf, die im wesentlichen diagonal verläuft. Die Referenzfläche 24 dient zur Definition der Position des Verlängerungsstücks während einer Abdrucknahme (siehe Erläuterungen in Figuren 10a und 10b).

Am halbkreisförmigen Zylinderabschnitt 23 ist im Übergangsbereich zwischen der Referenzfläche 24 und der halbzylindrischen

Aussenfläche 27b des Zylinderabschnitts 23 ist eine Abschrägung 27a vorgesehen.

In Figur 2b ist das Verlängerungsstück 2 von unten her gezeigt. An der zum Kontakt mit dem Implantat bestimmten Seite weist das Verlängerungsstück 2 eine Gegenschulter 25 auf, die bei aufgesetztem Verlängerungsstück mit der Implantatschulter 10 in Kontakt ist. Die Neigung der Gegenschulter 25 ist entsprechend der Neigung der Implantatschulter 10 gewählt und beträgt typischerweise 45°. Der Gewindezapfen 29 ist ausserdem mit einer Verdikkung 26 verbunden, die zum Kontakt mit einem Spreizkonus (siehe Figur 8) dient.

Figur 3a zeigt ein zum Eindrehen des Verlängerungsstücks 2 geeignetes Eindrehwerkzeug 3. Das Eindrehwerkzeug 3 weist einen Kopf 30 mit einer Mitnehmerkontur 31 auf. Die Mitnehmerkontur 31 ist als Riffelung ausgebildet. Ein Drehmomentwerkzeug kann in die Mitnehmerkontur 31 eingreifen. Das Eindrehwerkzeug weist ausserdem einen Halsteil 32 und einen Schaftteil 33 auf. Im Schaftteil 33 ist (siehe Figur 3b) eine Innenkontur 34 vorgesehen, welche den Eindrehflächen 21 des Verlängerungsstücks 2 entspricht. Die Innenkontur 34 ist Teil einer Kavität 35 zur Aufnahme des Kopfteils 20. Im Schaftteil 33 ist eine Öffnung vorgesehen. Die Öffnung 36 erlaubt das Aufsetzen des Eindrehwerkzeugs auf ein Verlängerungsstück mit daran befestigtem Retentionselement (siehe beispielsweise Figur 20a), auch wenn das Retentionselement und/oder die Retentionsbasis teilweise einen Umfang aufweist, der grösser ist als der freie Innendurchmesser des Eindrehwerkzeugs 3.

Figuren 4a und 4b zeigen in perspektivischer Darstellung eine erfindungsgemässe Übertragungshilfe 4. Die Übertragungshilfe 4 besteht im wesentlichen aus einer Sockelplatte 40, an welcher

eine zirkuläre Lippe 44 angebracht ist. In der Sockelplatte 40 ist eine Öffnung 41 angeordnet. Die Öffnung 41 dient zur Aufnahme des halbkreisförmigen Zylinderabschnitts 23 eines Verlängerungsstücks 2. Die Öffnung 41 wird durch eine im wesentlichen diagonal verlaufende Transferfläche 42 und durch eine halbzylindrische Innenwand 47 begrenzt. Eine Ergänzung im Übergangsbereich zwischen der halbzylindrischen Innenfläche 47 und der Transferfläche 42 ist ausserdem eine Aussparung 46 vorgesehen. Die Aussparung 46 schafft im Bereich des Übergangs ausreichend Platz, damit die Übertragungshilfe einfach auf ein passendes Verlängerungsstück aufgesetzt werden kann.

In der Sockelplatte 40 sind ausserdem Löcher 43 angeordnet. Die Löcher 43 dienen zum Befestigen eines Fadens als Aspirationssicherung. Auf der Innenseite der zirkulären Lippe 44 ist ausserdem eine zweite Kontur in der Form eines radialen Wulstes gebildet. Der radiale Wulst dient zum Eingriff mit der ersten Kontur 22 am Verlängerungsstück 2.

Die Übertragungshilfe ist aus einem Kunststoffmaterial, beispielsweise PEEK, POM. Das Verlängerungsstück 2 ist aus einer
metallischen nicht oxidierenden, hochschmelzenden Legierung hergestellt, typischerweise mit 60% Ad, 19% Pt, 20% Pd, 1% Ir. Der
Schmelzbereich dieser Legierung liegt zwischen 1400° und 1490°
Celsius.

Figur 5 zeigt ein Manipulierimplantat 5, mittels welchem das Verlängerungsstück 2 in einem Arbeitsmodell positioniert werden kann. Das Manipulierimplantat 5 ist ähnlich wie das Implantat 2 ausgebildet und weist einen Schaftteil 59 mit einem Fuss 56 sowie einem Kopf 58 mit einer Schulter 50 auf. Im Kopf 58 ist ein Sackloch 51 und ein Innengewinde 54 angebracht. Das Schaftteil 59 ist mit einer nicht 100% rotationssymmetrischen Aussenkontur

57 versehen, welche eine Verdrehung des Manipulierimplantates verhindern soll.

In Figur 6 ist ein Halter 6 zum Halten und Bearbeiten des Verlängerungsstücks 2 gezeigt. Der Halter ist ebenfalls im Wesentlichen ähnlich wie ein Implantat 2 aufgebaut und weist insbesondere eine Schulter 60 und ein Sackloch 61 mit einem Innengewinde 64 auf. Der Halter 6 weist einen Schaftteil 69 auf, an welchem der Halter gehalten und/oder befestigt werden kann. Der Schaftteil 69 endet in einem Fuss 66. Der Schaftteil 69 weitet sich im Bereich eines Kopfs 68 gegen die Schulter 60 hin aus.

Figur 7 zeigt ein Beispiel eines Retentionselements 7. Das Retentionselement 7 besteht aus einer Scheibe 70, auf welcher ein Kopf 71 angeordnet ist. Der Kopf 71 dient zur Aufnahme eines Zahnersatzes.

In Figur 8 ist ein Spreizkonus 8 gezeigt. Der Spreizkonus weist ein Kopfteil 80 auf. Im Kopfteil 80 ist ein Dehnungsschlitz 81 angeordnet. Unterhalb des Kopfteils 80 erstreckt sich ein konischer Wandteil 83 auf dessen Innenseite ein Gewinde angeordnet ist. Der Spreizkonus 8 weist einen in Achsrichtung durchgehenden Durchgang 83 auf, durch welchen der Gewindezapfen 29 des Verlängerungsstücks 2 hindurchgeführt werden kann.

Figur 9a zeigt ein Implantat 1, welches in einem Loch K1 im Kieferknochen K eines Patienten eingesetzt und eingeheilt ist. Der Knochen K weist einen Knochenkamm K2 auf, welcher eine Umgebungskontur K3 im Bereich des Implantats 1 definiert. In Figur 9a ist das Eindrehwerkzeug 3, das Implantat 1 und das Verlängerungsstück 2 einzeln dargestellt. Gemäss der Darstellung in Figur 9b wird das Verlängerungsstück 2 in einem ersten Schnitt mit dem Eindrehwerkzeug 3 in das Implantat 1 eingedreht. Dazu kann

professional contraction of the second

auf das Eindrehwerkzeug 3 ein Drehmomentaufsatz in an sich bekannter Weise aufgesetzt werden, so dass sich das Verlängerungsstück 2 mit einem genau definierten Drehmoment (typischerweise
35Ncm) eingedreht werden kann. Nach dem ersten Eindrehen wird
das Verlängerungsstück 2 gelöst und ein zweites Mal mit dem
gleichen Drehmoment eingedreht. Damit wird eine nicht genau definierte Endstellung des Verlängerungsstücks 2 im Implantat auf
Grund von Graten oder Unregelmässigkeiten am Gewinde vermieden.
Wenn das Verlängerungsstück 2 fest auf dem Implantat 1 aufgesetzt ist, wird das Eindrehwerkzeug 3 entfernt (siehe Figur 9b).

Gemäss Figur 10a wird die Übertragungshilfe 4 so auf das Verlängerungsstück 2 gesetzt, dass der halbkreisförmige Zylinderabschnitt 23 am Verlängerungsstück 2 in die halbkreiszylinderförmige Öffnung 41 eingreift.

Die Übertragungshilfe 40 schnappt mittels der zweiten Kontur 45 in der ersten Kontur 22 des Verlängerungsstücks 2 ein und wird darauf festgehalten.

Figur 10b zeigt die Übertragungshilfe 4 in der aufgesetzten Lage.

In Figuren 10c und 10d ist die auf dem Verlängerungsstück 2 aufgeschnappte Übertragungshilfe 4 im Detail gezeigt. Durch Eingriff zwischen dem Halbzylinderabschnitt 23 mit der Öffnung 41 wird die Lage des Verlängerungsstücks 2 bezogen auf die Umfangsrichtung auf die Übertragungshilfe 4 übergeben. Auf Grund der Abschrägung 27a am Verlängerungsstück und der Aussparung 46 an der Übertragungshilfe lässt sich die Übertragungshilfe einfach auf das Verlängerungsstück aufsetzen. Durch Kontakt zwischen der Transferfläche 42 und der Referenzfläche 24 einerseits und der halbzylindrischen Innenfläche 47 der Übertragsungshilfe 4 und

der halbzylindrischen Aussenfläche 27b des Verlängerungsstücks 2 ist die Umfangsposition der Übertragungshilfe bezogen auf das Verlängerungsstück genau definiert. Die zirkuläre Lippe 44 der Übertragungshilfe 4 umfasst im wesentlichen den oberen Abschnitt des Kopfteils 20 des Verlängerungsstücks 2.

In Figur 10e ist der Eingriff zwischen dem Verlängerungsstück 2 und der Übertragungshilfe 4 im Detail und im Schnitt gezeigt. Die zweite Kontur 45 ist durch einen radialen Wulst gebildet. Der Wulst schnappt in die als Nut ausgebildete erste Kontur 22 des Verlängerungsstücks 2 ein. Der halbkreisförmige Zylinderabschnitt 23 liegt in der Öffnung 41, so dass die Referenzfläche 24 des Verlängerungsstücks an der Transferfläche 42 der Übertragungshilfe 4 anliegt.

Zur Vornahme eines Abdrucks wird Abdruckmasse 90 in einem Abdrucklöffel 9 über die Situation im Mund mit dem Implantat 1 und dem darauf aufgesetzten Verlängerungsstück 2 mit der Übertragungshilfe 4 gedrückt (siehe Figur 11). Dadurch wird ein Abdruck 93 gebildet. Die elastomere Abdruckmasse ist typischerweise Vinyl-Polysiloxan/Polyäthergummi).

Nach Aushärten der Abdruckmasse 90 wird der Abdruck 93 vom Verlängerungsstück 2 entfernt. Dabei bleibt die Übertragungshilfe 4 insbesondere auf Grund der Sockelplatte 40 in der Abdruckmasse 90 und trennt sich auf Grund der Schnappverbindung während dem Entfernen des Abdrucks 93 vom Verlängerungsstück 2.

Figur 12 zeigt die Entfernung des Abdrucks 9 vom Implantat 1 mit dem aufgesetzten Verlängerungsteil 2. Die Übertragungshilfe 4 verbleibt in der Abdruckmasse 90.

In einem nächsten Schritt wird das Verlängerungsstück 2 mit dem Eindrehwerkzeug 3 aus dem Implantat geschraubt (nicht dargestellt). Anschliessend wird mit dem Eindrehwerkzeug das Verlängerungsstück 2 auf ein Manipulierimplantat (siehe Figur 13a) geschraubt. In Figur 13b ist das auf das Manipulierimplantat 5 aufgeschraubte Verlängerungsstück 2 gezeigt. In einem nächsten Schritt (Figur 14a) wird das Manipulierimplantat 5 mit dem darauf festgeschraubten Verlängerungsstück 2 in dem Abdruck 93 repositioniert. Dazu muss der halbkreisförmige Zylinderabschnitt 23 in die Öffnung 41 der noch im Abdruck enthaltenen Übertraqunqshilfe 4 einqeführt werden. Damit eine solche Repositionierung möglich ist, muss das Manipulierimplantat 5 mit dem Verlängerungsstück 2 gemäss Figur 14a um 180° um die Achse A des Verlängerungsstücks 2 gedreht werden, so dass sie wie in Figur 14b dargestellt eingesetzt werden kann. In einer alternativen Ausführung ist es auch denkbar, zuerst das Verlängerungsstück 2 zu repositionieren und erst anschliessend das Manipulierimplantat 5 einzuschrauben.

Die Einschraubung des Manipulierimplantates erfolgt mit einem verhältnismässig geringem Drehmoment ohne Drehmoment Werkzeug. Typischerweise wird das Manipulierimplantat ohne Werkzeug handfest festgeschraubt.

In Figur 14b ist der Abdruck eines einzigen Verlängerungsstücks 2 mit einem Manipulierimplantat 5 gezeigt. Selbstverständlich erfolgt in einem Abdruck die Abdrucknahme aller Verlängerungsstücke 2 auf allen vorhandenen Implantaten 1 oder Pfeilern. Zur Vereinfachung ist nur ein Implantat/Manipulierimplantat 5 mit einem Verlängerungsstück 2 gezeigt. Ausgehend von dem Abdruck 93 mit den darin befestigten Manipulierimplantaten 5 (siehe Figur 14b) wird durch Eingiessen der Manipulierimplantate 5 in eine Modellmasse M4 ein Arbeitsmodell M erzeugt. Im Arbeitsmodell M

gleich angeordnet wie die Köpfe 18 der Implantate 1 im Mund des Patienten. Das Arbeitsmodell M gibt eine Positivkontur M3 wieder, die der Umgebungskontur K3 im Kieferbereich des Patienten entspricht. Auf Grund der Übertragung der Verlängerungsstücke 2 mit dem Abdruck 93 und der Übertragungshilfe 4 entspricht die Lage der Verlängerungsstücke 2 im Arbeitsmodell M genau der Lage der Verlängerungsstücke 2, welche mit dem vorbestimmten ersten Drehmoment, typischerweise 35Ncm auf dem Implantat 1 festgeschraubt worden sind. Damit dies gewährleistet ist, ist es wesentlich, dass im Repositionierungsschritt gemäss Figur 14a jedes einzelne Verlängerungsstück 2 an die richtige Stelle repositioniert wird, das heisst, dass nicht zwei Verlängerungsstücke miteinander vertauscht werden.

Auf dem Arbeitsmodell M wird in einem nächsten Schritt eine Lagemarkierung L angebracht. Die Lagemarkierung L definiert die Form, zu welcher das Verlängerungsstück 2 bearbeitet werden soll. Die Lagemarkierung L wird auf jedem einzelnen Verlängerungsstück 2 individuell gewählt, so dass der nachfolgende Aufbau ein Aufschieben eines Zahnersatzes in einer genau definierten Aufschieberichtung erlaubt. Nachdem die Lagemarkierungen L auf allen Verlängerungsstücken 2 angebracht worden sind, werden die Verlängerungsstücke wie in Figur 15b gezeigt mit dem Eindrehwerkzeug 3 aus dem Arbeitsmodell M entfernt. Anschliessend wird wie in Figuren 16a und 16b gezeigt, das Verlängerungsstück 2 (bzw. die Verlängerungsstücke 2) auf Halter 6 aufgeschraubt. Der Halter 6 dient zum genauen Halten der Verlängerungsstücke 2 in einem Bearbeitungsvorgang. Mit dem Halter 6 lässt sich das Gewinde des Verlängerungsstücks aber auch die Finger schützen. Es ergeben sich auch bessere Haltemöglichkeiten beim Bearbeiten des Verlängerungsstückes.

Das auf dem Halter 6 aufgesetzte Verlängerungsstück 2 (siehe Figur 17a) wird anschliessend entlang der Lagemarkierung L beschliffen, so dass eine vordefinierte, geneigte Plateaufläche 28 gebildet wird (siehe Figur 17b). Auf die geneigte Plateaufläche 28 wird in einem nächsten Schritt (siehe Fig. 18a) ein Retentionselement befestigt, beispielsweise durch Löten, Lasern oder Angiessen.

Figur 18b zeigt das Verlängerungsstück 2 mit auf der Plateaufläche 28 befestigtem Retentionselement 70. Das Verlängerungsstück 2 wird nun vom Halter 6 entfernt und ist bereit (siehe Figur 19a) zur definitiven Befestigung im Implantat 1 im Mund des Patienten. Vor der Befestigung wird der Spreizkonus 8 mit dem Durchgang 83 über dem Gewindezapfen 29 geführt, so dass er mit der Innenfläche an der Verdickung 26 benachbart zum Kopfteil 20 des bearbeiteten Verlängerungsstücks 2 anliegt (siehe Figur 19a und 19b). Das auf diese Weise mit dem Spreizkonus 8 versehene Verlängerungsstück 2 wird gemäss Figur 20a in das Implantat: 1 im Mund des Patienten eingeschraubt. Zum Einschrauben wird wiederum das Eindrehwerkzeug 3 verwendet, welches mit einem geeigneten Drehmomentaufsatz versehen ist. Die Einschraubung des Verlängerungsstücks 2 erfolgt mit dem ersten, vordefinierten Drehmoment, typischerweise mit 35Ncm. Damit ist sichergestellt, dass die Position des bearbeiteten Verlängerungsstücks 2 im Implantat 1 genau der Position während der Abdrucknahme entspricht. In Figur 20c ist die Situation im Mund nach dem Aufsetzen des Verlängerungsstücks gezeigt. Auf Grund der individuellen Bearbeitung der geneigten Plateauflächen 28 jedes einzelnen Verlängerungsstücks 2 können allfällige Disparallelitäten der Implantate ausgeglichen werden. Die verschieden geneigten Plateauflächen 28 der verschiedenen Verlängerungsstücke 2 liegen in parallelen Ebenen. Dadurch kann ein Zahnersatz in einer einzigen Aufschubrichtung aufgesetzt werden.

THIS PAGE BLANK (USPTO)

ing ng was a digitat ka an an ing akaing liber.

and the second of the second o

and the first form the sense because the

SECURITIES OF THE SECURITIES O

in expression the subject to the contract of t

a approximation of the contract of the contrac

Patentansprüche

- 1. Verlängerungsstück (2) für ein Dentalimplantat (1) mit einem Kopfteil (20), welches als Basis für ein Retentionselement (7) dient und mit einem Gewindezapfen (29), mit welchem das Verlängerungsstück (2) in das Dentalimplantat (1) einschraubbar ist, dadurch gekennzeichnet, dass das Verlängerungsstück (2) wenigstens eine die Umfangslage des Verlängerungsstücks (2) definierende Referenzform, insbesondere eine Referenzfläche (27b, 24) aufweist, mittels welcher die Umfangslage des Verlängerungsstücks (2) auf ein Arbeitsmodell (M) übertragbar ist.
- Verlängerungsstück (2) nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass das Verlängerungsstück (2) eine Gegenschulter (25) aufweist, mittels welcher das Verlängerungsstück (2) auf einer Implantatschulter (10) des Implantates (1) abstützbar ist, wodurch die Lage des Verlängerungsstückes in Achsrichtung übertragbar ist
- 3. Verlängerungsstück (2) nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, dass das Verlängerungsstück (2) eine erste Kontur (22) aufweist, auf welche eine Übertragungshilfe (4) mit einer entsprechend komplementär geformten zweiten Kontur (45) klemm- und/oder aufschnappbar ist.
- 4. Verlängerungsstück nach einem der Ansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, dass das Kopfteil (20) im wesentlichen zylindrisch ausgebildet ist und dass die Referenzfläche (24) durch eine parallel zur Schraubachse (A) des Verlängerungsstücks (2) verlaufende Schnittfläche eines Halbkreiszylinders (23) gebildet ist.

- 5. Verlängerungsstück nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet, dass das Verlängerungsstück (2) eine nicht zylindrische Aussenkontur mit Eindrehflächen (21) aufweist, mittels welchen das Verlängerungsstück (2) mit einem daran eingreifenden Werkzeug (3) in ein Implantat (1) einschraubbar ist.
- 6. Verlängerungsstück nach Anspruch 4 oder 5, dadurch gekennzeichnet, dass im Bereich des Übergangs von der Referenzfläche (24) zu der Aussenfläche (27b) des Halbkreiszylinders
 (23) eine Abschrägung (27a) vorgesehen ist.
- 7. Verlängerungsstück nach einem der Ansprüche 1 bis 6, dadurch gekennzeichnet, dass das Verlängerungsstück aus einer metallischen, nicht oxidierenden, hoch schmelzenden Legierung besteht, insbesondere einer Zusammensetzung 60% Au, 19% Pt, 20% Pd, 1% Ir, wobei der Schmelzbereich zwischen 1400° und 1490° Celsius beträgt.
- 8. Übertragungshilfe (4) zur Übertragung der Position eines Implantats (1) und eines Verlängerungsstücks (2), insbesondere nach einem der Ansprüche 1 bis 7, auf ein Arbeitsmodell (M), mit einer Transferfläche (42), welche die Umfangsposition der Übertragungshilfe (4) definiert, wobei die Transferfläche (42) komplementär zu einer Referenzform (27b, 24) am Verlängerungsstück (2) ausgebildet ist, dadurch gekennzeichnet, dass die Übertragungshilfe (4) eine Sockelplatte (40) aufweist, in welcher die Transferfläche (42) angeordnet ist, wobei die Übertragungshilfe (4) mit Klemm- und/oder Schnappmitteln (45) am Verlängerungsstück (2) befestigbar ist und wobei die Sockelplatte (40) eine in einem Abdruck (93) ver-

Carrier of Manager Free Fig.

drehsicher verankerbare Form, insbesondere eine nicht zylindrische Aussenkontur aufweist.

- 9. Übertragungshilfe nach Anspruch 8, dadurch gekennzeichnet, dass die Transferfläche (42) Teil einer halbzylindrischen Öffnung (41) in der Sockelplatte (40) ist.
- 10. Übertragungshilfe nach Anspruch 9, dadurch gekennzeichnet, dass im Übergangsbereich zwischen der Transferfläche (42) und der halbzylindrischen Innenfläche (47) eine Aussparung (46) angeordnet ist.
- 11. Übertragungshilfe nach einem der Ansprüche 8 bis 10, dadurch gekennzeichnet, dass die Klemm- und/oder Schnappmittel durch eine an der Sockelplatte (40) angeordnete zirkuläre Lippe (44) gebildet sind, welche eine zweite Kontur (45) aufweist, mittels welcher die Übertragungshilfe (4) auf einer ersten Kontur (22) des Verlängerungselementes (2) aufschnapp- und/oder aufklemmbar ist.
- 12. Übertragungshilfe (4) nach einem der Ansprüche 8 bis 11, dadurch gekennzeichnet, dass die Übertragungshilfe (4) einstückig, vorzugsweise aus einem Kunststoffmaterial gefertigt
 ist.
- 13. Übertragungshilfe nach einem der Ansprüche 8 bis 12, dadurch gekennzeichnet, dass sich die Öffnung (41) durch die Sockelplatte (40) hindurch erstreckt.
- 14. Übertragungshilfe nach einem der Ansprüche 8 bis 13, dadurch gekennzeichnet, dass die Sockelplatte (40) mit Löchern (43) versehen ist.

- Verwendung eines bearbeitbaren, insbesondere beschleifbaren Verlängerungsstückes (2) für ein Dentalimplantat (1), insbesondere nach einem der Ansprüche 1 bis 7, als Übertragungsteil zum Übertragen seiner eigenen Axial- und Umfangsposition sowie als Basis für ein Retentionselement (7).
- 16. Kombination einer Übertragungshilfe (4) nach einem der Ansprüche 8 bis 14 und eines Verlängerungsstücks (2) nach einem der Ansprüche 1 bis 8, und vorzugsweise eines Dentalimplantates (1) wobei die Transferfläche (42) an der Übertragungshilfe (4) komplementär zur Referenzfläche (24) des Verlängerungsstücks (2) ausgebildet ist.
- 17. Verfahren zum Abformen der radialen und axialen Lage wenigstens eines in einen Kieferknochen (K) implantierten Dentalimplantats (1) mit einem darin eingesetzten Verlängerungststück (2) auf ein Arbeitsmodell (M) und/oder zum Erstellen einer Basis für ein Retentionselement (7) bestehend aus den Schritten
 - a) Einschrauben des wenigstens einen Verlängerungsstückes (2) mit einer Referenzfläche (24) als Basis für ein Retentionselement (7) in das oder die Implantate (1) mit einem vorbestimmten ersten Drehmoment,
 - b) Erzeugung eines Abdrucks (93) der Situation des Implantates (1) und des Verlängerungsstücks (2) im Mund des Patienten durch Aufbringen einer Abdruckmasse (90), wobei nach dem Entfernen der Abdruckmasse (90) aus dem Mund das Verlängerungsstück (2) in der Abdruckmasse einen Abdruck hinterlässt und mit dem Implantat (1) verbunden bleibt,
 - c) Entfernen des Verlängerungsstücks (2) vom Implantat,
 - d) Repositionieren des Verlängerungsstücks (2) in der richtigen Position im Abdruck (93),

- e) Vor oder nach Schritt d) Einschrauben des oder der im Abdruck (93) repositionierten Verlängerungsstücken (2) in ein Manipulierimplantat (5) mit einem zweiten Drehmoment,
- f) Erzeugen eines Arbeitsmodells (M) durch Eingiessen des oder der Manipulierimplantate (5) in eine Modellmasse (M4).
- 18. Verfahren nach Anspruch 17, dadurch gekennzeichnet, dass vor der Abnahme des Abdrucks (93) des Verlängerungsstücks (2) auf das Verlängerungsstück (2) eine Übertragungshilfe (4) aufgesetzt, insbesondere aufgeklemmt und/oder aufgeschraubt wird, und dass beim Erzeugen des Abdrucks (93) die Übertragungshilfe (4) in der Abdruckmasse (90) verbleibt.
- 19. Verfahren nach Anspruch 17 oder 18, dadurch gekennzeichnet, dass das erste vorbestimmte Drehmoment grösser ist als das zweite Drehmoment, dass insbesondere das erste Drehmoment etwa 35Ncm beträgt und dass das zweite Drehmoment etwa einem handfesten Einschrauben des Verlängerungsstücks (2) auf das Manipulierimplantat (5) entspricht.
- 20. Verfahren nach einem der Ansprüche 17 bis 19, dadurch gekennzeichnet, dass in Schritt a) das Verlängerungsstück (2) nacheinanderfolgend zwei Mal in das Implantat (1) eingedreht wird.
- 21. Verfahren nach einem der Ansprüche 17 bis 20, dadurch gekennzeichnet, dass das Verlängerungsstück (2) nach der Abdrucknahme bearbeitet, insbesondere beschliffen wird.
- 22. Verfahren nach Anspruch 21, dadurch gekennzeichnet, dass an dem Verlängerungsstück (2) vor dem Bearbeiten eine Lagemar-

- kierung (L) angebracht wird und dass das Verlängerungsstück (2) zum Bearbeiten vom Arbeitsmodell (M) entfernt und insbesondere auf einen Halter (6) gesetzt und darauf bearbeitet wird.
- 23. Verfahren nach einem der Ansprüche 17 bis 22, dadurch gekennzeichnet, dass auf das bearbeitete Verlängerungsstück (2) auf einer Plateaufläche (28) ein Retentionselement (7) zur Halterung eines abnehmbaren Zahnersatzes aufgebracht wird:
- 24. Verfahren nach Anspruch 23, dadurch gekennzeichnet, dass das bearbeitete Verlängerungsstück (2) mit dem ersten vorbestimmten Drehmoment in das Implantat (1) eingeschraubt wird.
- 25. Verfahren nach Anspruch 23 oder 24, dadurch gekennzeichnet, dass beim definitiven Einschrauben des bearbeiteten Verlängerungsstückes (2) in das Implantat (1) zwischen einem Innenkonus (12) des Implantats (1) und dem Verlängerungsstück (2) ein Spreizkonus (8) eingesetzt wird.

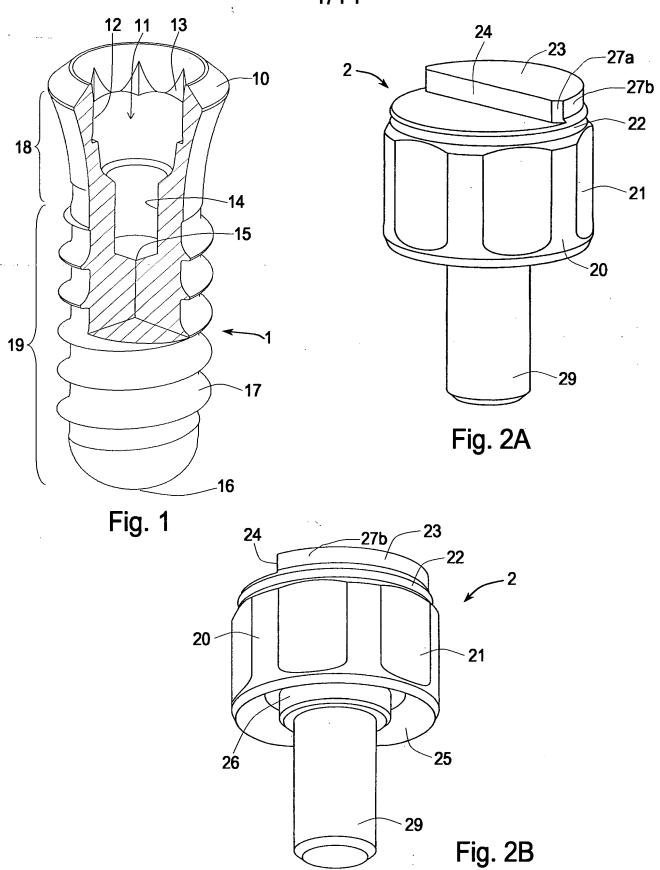
Zusammenfassung

Ein Verlängerungsstück (2) für ein Dentalimplantat (1) weist einen Kopfteil (20) auf, welcher als Basis für ein Retentionselement (7) dient. Das Verlängerungsstück (2) ist mit einem Gewindezapfen (29) im Dentalimplantat (1) einschraubbar. Das Verlängerungsstück (2) ist mit einer Referenzfläche (24) versehen, über welche die Position des Verlängerungsstücks (2) in Umfangsrichtung auf eine Übertragungshilfe (4) mit einer komplementär zu der Referenzfläche (24) geformten Transferfläche (42) übertraqbar ist. Die Position des Verlängerungsstücks (2) wird über die Übertragungshilfe (4) in einen Abdruck (93) übertragen. Anschliessend wird das Verlängerungsstück (2) mit einem Manipulierimplantat (5) versehen und im Abdruck (93) repositioniert. Daraus wird ein Arbeitsmodell (M) gebildet, in welchem die gewünschte Form des Verlängerungsstücks (2) definiert werden kann. Das zu der gewünschten Form bearbeitete Verlängerungsstück (2) wird anschliessend mit dem gleichen Drehmoment wie für die Abdrucknahme in das Implantat (1) eingeschraubt.

Figur 11

فالحمار المعامل والمحفوق فالمناف المحارين المناف المناف المناف المناف المناف المعامل المعامل المعامل المعاملات

THIS PAGE BLANK (USPTO)



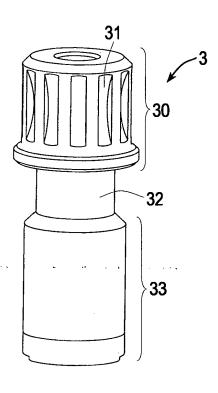


Fig. 3A

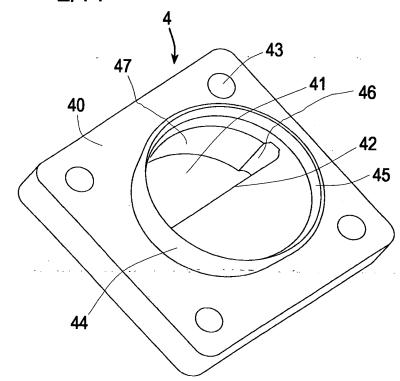


Fig. 4A

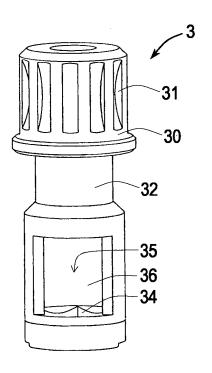


Fig. 3B

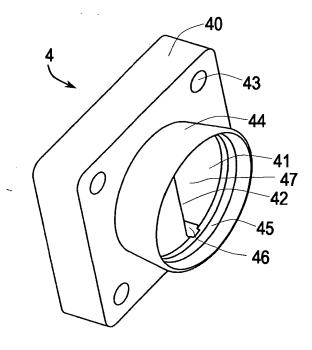
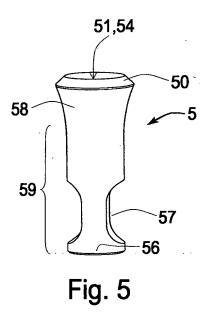


Fig. 4B



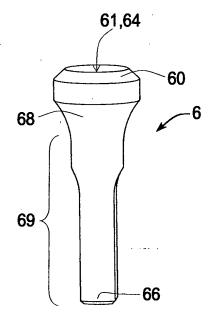
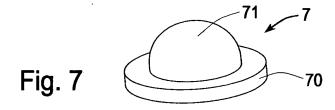
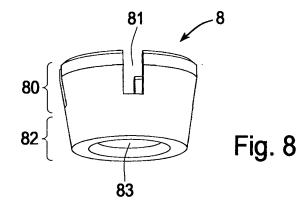
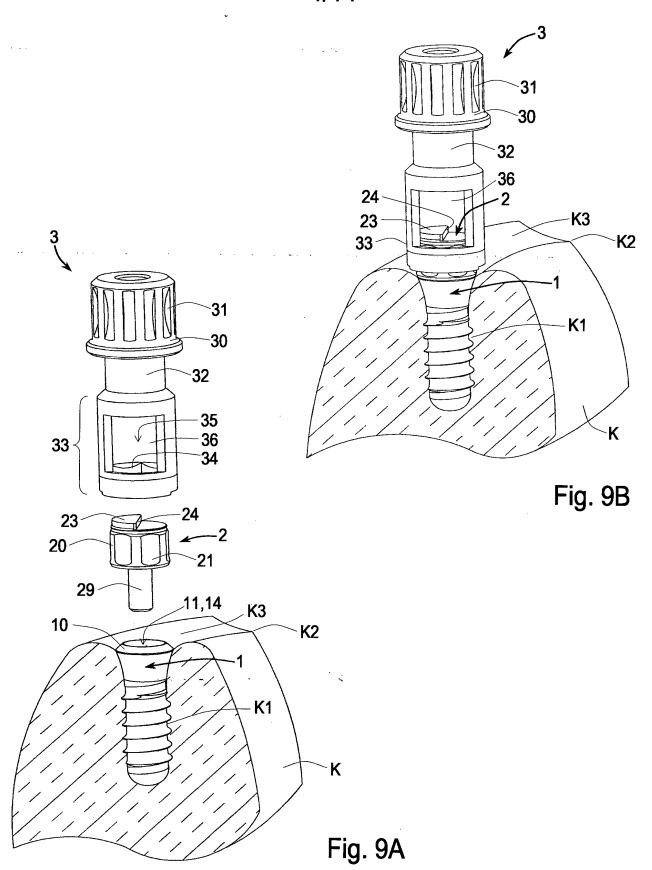
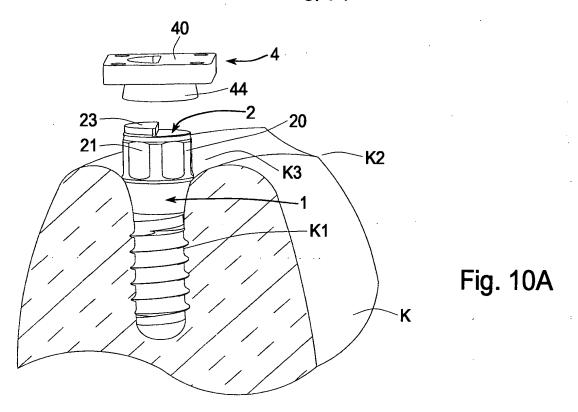


Fig. 6









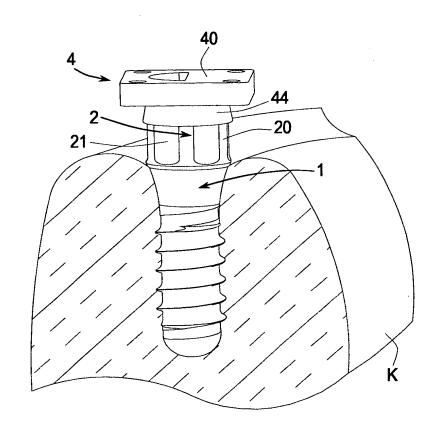
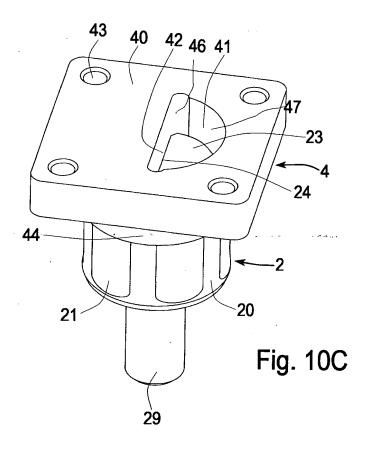
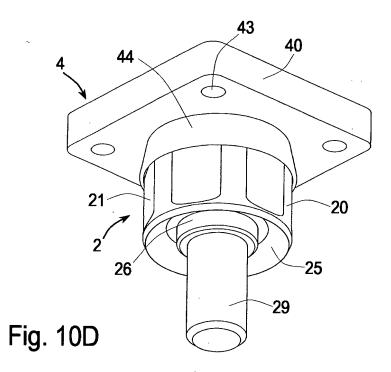
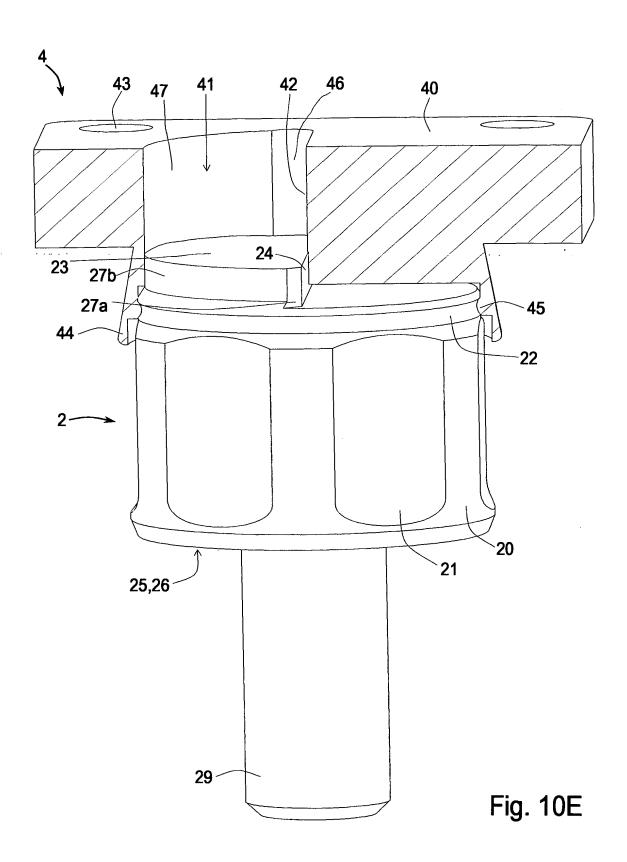


Fig. 10B







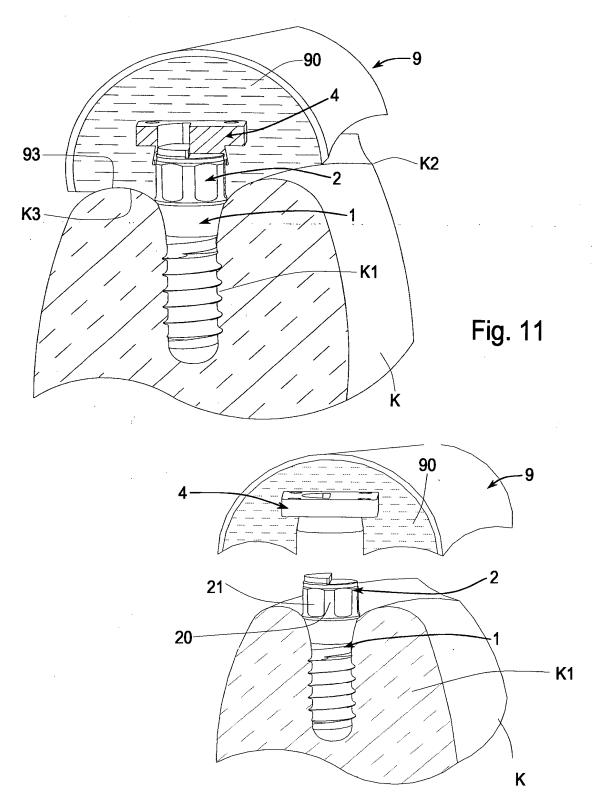


Fig. 12

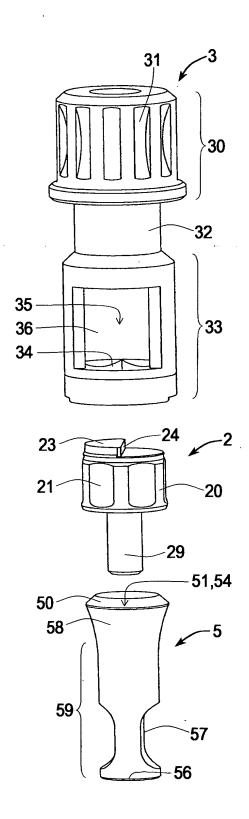


Fig. 13A

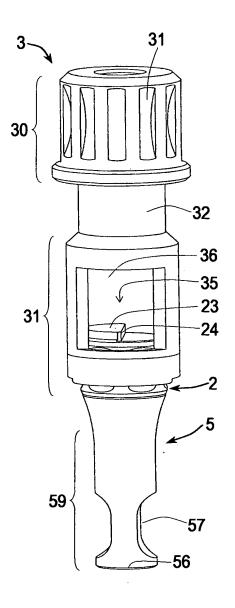
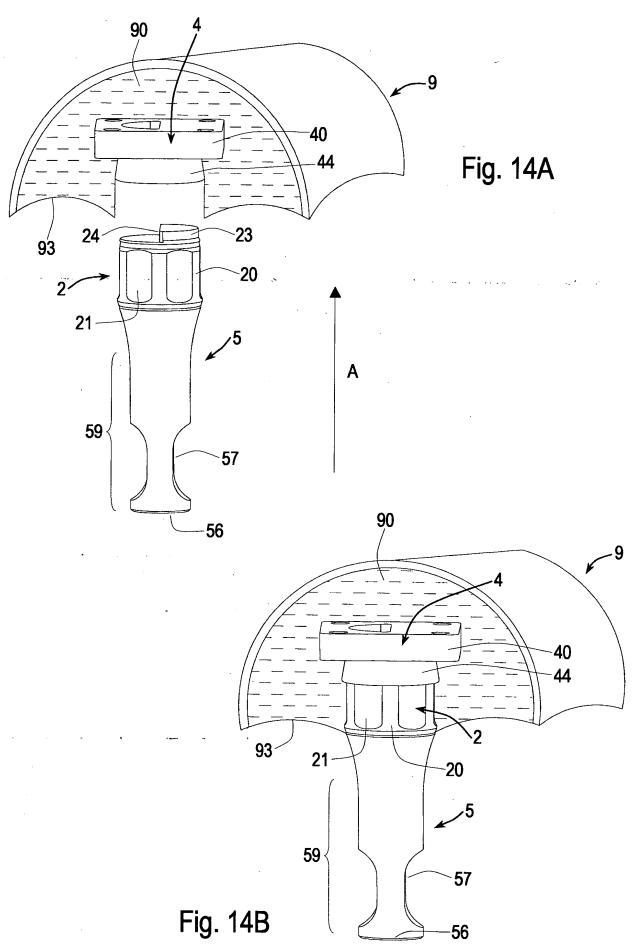
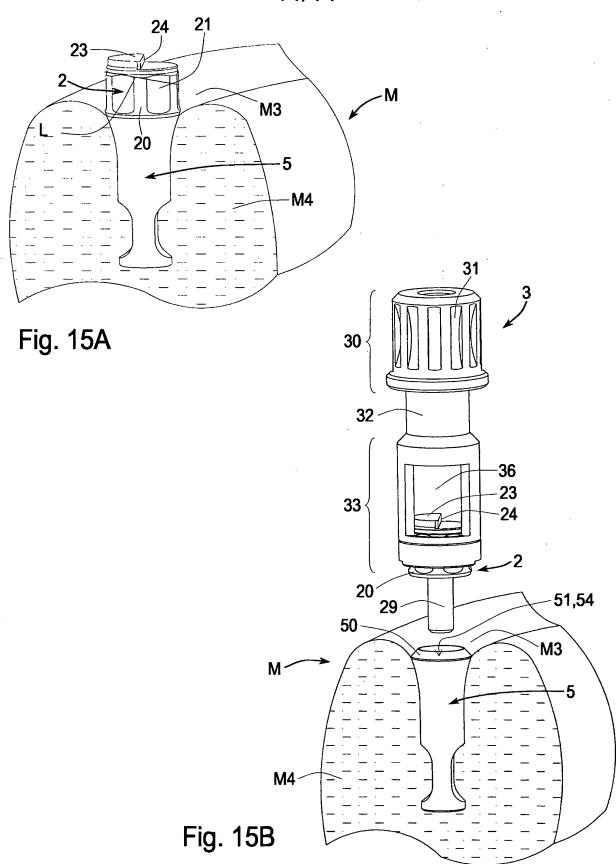
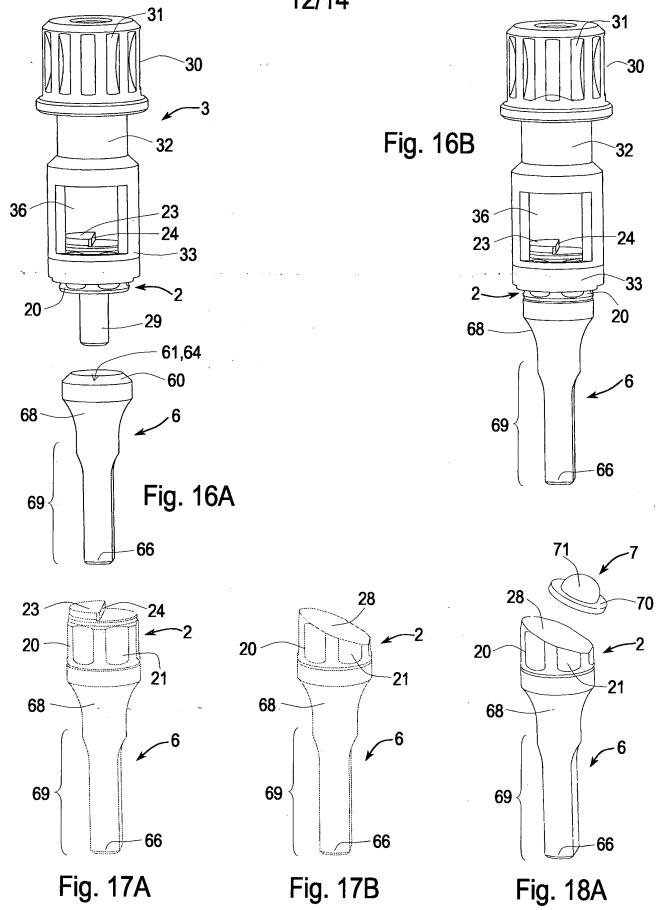
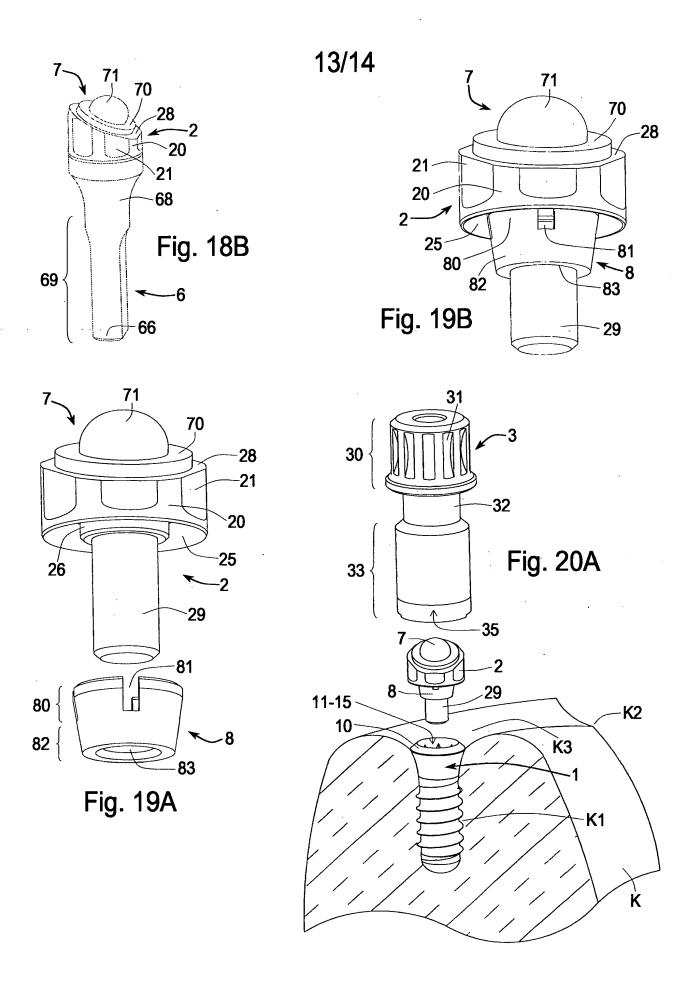


Fig. 13B









- 1,5°7 to